

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de información é intereses generales y locales

SUSCRIPCIÓN
Segovia, mes, 1 peseta.—Año 12.—
Fuera, trimestre, 3'50

DIRECTOR: DON RUFINO CANO DE RUEDA

REDACCION Y ADMINISTRACION
Isabel la Católica n.º 1.

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO.—MERCADOS.—PUBLICIDAD

Edición de la mañana

Por la agricultura

En Italia, el rey Víctor Manuel inauguró la conferencia agraria internacional, de la que ha sido iniciador.

Delegados de la mayor parte de las naciones civilizadas acudieron á tan solemne acto, que puede decirse tiende á buscar la solidaridad de la gran familia humana, procurando armonizar sus intereses agrícolas, que parecen en ocasiones contradictorios y que si pueden serlo realmente entre unos y otros pueblos, no lo son mirando á todos en conjunto como miembros de una sola entidad.

El primer instrumento de la civilización humana fué el arado, dijo el ministro de Estado italiano al exponer los fines que se procuran con la creación del Instituto internacional agrícola; y aún pudo añadir con verdad que sigue siéndolo, y seguirá ocupando el arado aquel rango mientras la tierra sea quien con sus productos conceda al hombre el sustento necesario y más primordial y se tenga á la agricultura ó cultivo del campo como á madre de todas las industrias.

Siendo, como es, España país de escasa industria y de reducido comercio, que no puede competir en una y otro con pueblos más ricos ó más adelantados, tiene que conceder excepcional importancia á cuanto á la Agricultura se refiere; pues á pesar de la supuesta esterilidad del suelo, de la escasez de aguas para riegos y de las variaciones del clima que perjudican á los sembrados, más de catorce millones de españoles viven exclusivamente del poco ó mucho producto que rinde nuestra tierra, empobrecida y mal cultivada, si se quiere, pero siempre agradecida á quien con fé la riega con su sudor y la pide el pan nuestro de cada día.

Por eso vemos con satisfacción el despertar agrícola de nuestro pueblo y que las clases elevadas dan el ejemplo, preocupándose de introducir mejoras y progresos que han de fomentar el desarrollo de la riqueza nacional.

Pero aún falta mucho para llegar al desideratum de conseguir que nuestro suelo produzca lo suficiente para bastar al sostenimiento de la población que le ocupa, pues mientras necesitamos importar trigo del Mar Negro, garbanzos de Méjico, carnes de la Argentina y maíz de los Estados Unidos, dependemos de esos países en lo que es tan esencial para la vida, co-

mo son las primeras materias para el sustento; y no olvidemos que pueblo que no produce lo bastante para sostenerse, indefectiblemente está condenado á morir, á desaparecer del estadio de las naciones libres y prósperas.

Impresión política

Sucedió lo que ya era esperado, después de conocida la divergencia de opiniones, francamente mostrada, entre los señores Maura y Villaverde.

Podrá ó no, ser origen de la crisis de gobierno la prelación que para la discusión de los presupuestos desean unos atribuir á los de 1905, y otros á los de 1906. En este punto la más elemental prudencia induce á votar los confeccionados por el señor Osmá. Podrá, ó no, ser una interpretación del derecho constitucional vigente, tan maravillosamente defendido por el señor Maura, lo que sirve de materia opinable dentro de la mayoría, pero nosotros creemos que se han ventilado en el Parlamento dos cuestiones fundamentales, una de las que ha sido llevada y tratada como por incidente cual es la relativa á los deberes que los gobiernos tienen para con la potestad real y las facultades de ésta con respecto á aquéllas, y la otra la proclamación de la jefatura del partido conservador, necesaria, imprescindible después de la muerte de Silveira.

Las dos han quedado solucionadas; desde hoy no cabe poner reticencias al tratar de los deberes de los poderes moderador y ejecutivo, y desde hoy tiene un jefe reconocido el partido liberal conservador.

A la solución de la crisis nos referimos en otro lugar.

LAS GOTAS DE NÉCTAR

DE CORTEH

Por complacer al amado al divino Prometeo, un cáliz lleno de néctar Minerva trajo del cielo.

Con él inspiró á los hombres el santo amor de lo bello, y puso en sus corazones de las artes el anhelo.

Recatándose de Jove bajaba, y estremeciendo el cáliz, algunas gotas vertió sobre el verde suelo.

Abejas y mariposas al punto allí concurrían, y hasta la deforme araña gustó del licor benéfico.

Dichosas, pues que libaron inspiración y deseo, y del arte con el hombre el alto don compartieron.

Traducción de Juan Valera

Del día

Royal Grimm, un chiquillo de doce años, está en la cárcel de Pittsburg County por haber provocado, cerca de Gróveton, un desastre ferroviario. Y el precoz criminal no sólo está confeso, sino que demuestra una gran alegría, levemente amargada por el pensamiento de que el desastre podía haber sido mayor, es decir, más digno de los esfuerzos que le había costado.

No es necesario decir la nube de periodistas que, apenas sabido el caso, se precipitó hacia la cárcel de Pittsburg para interrogar al malvado chiquillo. He aquí lo que dijo:

«La vida es muy monótona en Gróveton; para un machacho dotado de cierta vivacidad, los juegos y diver-

siones lícitas resultan bien pronto fastidiosos. O hay que resignarse á una existencia aburridísima ó hay que buscar algo nuevo, algo grande, distinto de cuanto se conoce, dice el preso.

He aquí un espíritu superior.

Lástima qué á este angelito no se le ocurriera encerrarse en Puerto Arturo ó embarcarse en un torpedero japonés.

Por lo visto, necesita el niño emociones fuertes, como todavía hace poco tiempo, necesitaba teta.

Lo que me preocupa un poco, es lo que ha dado origen á las ideas de este Royal Grimm.

El aburrimiento de la ciudad en que vivía.

...Pero me tranquilizo, porque ahora, por una temporada, vamos á estar divertidísimos.

Véase el programa de las inminentes ferias.

SAVIR.

SEGOVIANOS ILUSTRES

Maestro Inigo Navarrón

Inigo Navarrón, nació en Segovia, ignorándose el año y quiénes fueron sus padres; siguió un notable aprovechamiento la carrera eclesiástica en la que se distinguió mucho, lo que unido á los profundos conocimientos que tuvo en las letras, hizo que se le designase con el nombre de maestro.

Obtuvo una plaza de canónigo en la iglesia de Segovia que desempeñó algunos años; mas habiéndole cedido en unión de otros compañeros, el obispo y cabildo segoviano la granja de Parraces, fundaron un convento de canónigos seglares de San Agustín, bajo la dependencia del obispo al que daban en señal de obediencia la tercera parte de los diezmos, viviendo en él con gran observancia y siendo nombrado abad, cargo que desempeñó hasta que conquistada á los moros la plaza de Coria, Calixto II le nombró para esta silla, siendo el primer obispo de su diócesis, que colmó de privilegios el Rey conquistador el 1149.

En el tomo XIX de la *Biografía eclesiástica completa* se hacen grandes elogios del maestro Navarrón, quien floreció á mediados del siglo XII sin saberse cuando falleció.

PEDRO SAINZ LÓPEZ.

RECORTES Y LECTURAS

La oración de la rabia

Desde Roma telegrafian á *La Correspondencia de España* diciéndola que en los Centros científicos de aquella ciudad ha producido grande impresión la noticia de haberse descubierto un nuevo procedimiento contra la rabia, incontestablemente superior, según parece, á los practicados hasta hoy.

El sabio profesor á quien corresponde esta gloria es el Sr. Tizzoni, catedrático de la Universidad de Bolonia y diputado. Su colaborador principal, á quien se debe también parte del bienhechor descubrimiento, es un joven estudiante apellidado Bongiovanni.

La sustancia empleada en la experiencia es el *radium*. Durante varios meses ambos han hecho minuciosas investigaciones y experimentos que han alcanzado éxito. Varios conejos inoculados de poderosísimo virus rábico, han curado completamente con el *radium*.

El Sr. Tizzoni, en vista de lo concluyente de sus experiencias, ha presentado una Memoria á la Academia de Ciencias y ha venido á Roma á conferenciar con el rey é interesarle en su descubrimiento.

Inmediatamente se empezará á ex-

perimentar el *radium* en las personas atacadas de rabia, y hay fundadas esperanzas de éxito.

Pío X y los nipones

Nada como el triunfo para conquistar el afecto y la estimación generales.

Si los japoneses hubieran sido derrotados por los rusos, nos hartaríamos de llamarles *monos* y otras lindezas. Han ganado y ya es otra cosa: está de moda felicitar al Mikado.

La única felicitación que estimamos sincera es la de Pío X.

El sumo Pontífice ha enviado al emperador nipón una carta autógrafa, dándole gracias por haber protegido á las misiones católicas.

Grandes inundaciones

A consecuencia de una enorme crecida de los ríos, han ocurrido grandes inundaciones en todo el litoral, de Buenos Aires, alcanzando principalmente á las provincias de Santa Fé, Entre Ríos, Chaco y Formosa.

Han quedado inundadas varias poblaciones, siendo innumerables las casas que se han hundido. Han sido extraídas unas 20 personas ahogadas. El número de reses que han parecido se calcula en 5.000. La inundación alcanza una extensión de 5.000 leguas.

Una casa histórica

El domingo se inauguró el Gulf Club, instalado en la casa que habitaron en Chislehurst, Napoleón III y la Emperatriz Eugenia.

Los socios del Gulf Club han conservado en la mayor parte de las estancias de esta casa histórica, el mismo aspecto de los días en que residía en ella la familia desterrada.

Según parece, en particular las habitaciones que fueron del Príncipe imperial, se conservan como estaban hace treinta y tantos años.

La familia Humbert

La célebre familia Humbert que dominó á París, que ocupó la atención del mundo con la estafa del «cofre fort», fugitiva en España y condenada en parte, luego, por la justicia francesa, vive en la miseria y en el abandono.

Teresa y su marido en la cárcel, María D'Aurimang y la dulce Eva Humbert, pobres, solas, expían las culpas de los suyos, ganando difícilmente el pan con el sudor de sus frentes.

Ahora están otra vez de moda. La justicia ha sacado á pública subasta las últimas joyas de las damas de pasado esplendoroso.

Un alma compasiva, con este motivo, piensa en las verdaderas víctimas, en María y Eva. Las busca en su rincón y las encuentra silenciosas, tristes, pálidas, enfermas, trabajando como humildes obreras... Eva es un espectro; se muere...

Nietos á los treinta años

En Norteamérica acaba de ocurrir un caso de precocidad extraordinaria.

Se trata de una señora que á los treinta años ha tenido el primer nieto.

Casó á los trece, dió á luz muy pronto una niña que, á su vez, contrajo matrimonio á los dieciséis y tuvo descendencia en seguida.

El presidente Rosevel, queriendo dar una prueba de consideración á esta señora que tan rápidamente vive, le ha enviado su retrato con una expresiva dedicatoria.

Un caso tan raro como curioso

Comunican de Chicago que la señora Waincight, de aquella ciudad norteamericana, que tiene no más que 17 años de edad y pesa solamente 105 libras inglesas, ha dado felizmente á luz tres criaturas, cuyo peso sumado es el de 25 libras.

Dícese que no tiene precedente en el mundo y llama poderosamente la atención de los médicos el hecho de que una madre tan joven y tan pequeña, haya podido dar á luz tres criaturas del citado peso.

Añade que la madre de las tres criaturas que según las probabilidades vivirán, es la esposa de un jardinero de los alrededores de Chicago.

TRIBUNALES

AUDIENCIA PROVINCIAL

La vista en juicio oral de la causa seguida en este Juzgado por el delito de injurias, que se debía haber celebrada ayer, no ha tenido lugar, por desistimiento del querellante, de la acción que venía ejercitando, en virtud de perdón solicitado por el querellado, y que le ha sido concedido.

SEÑALAMIENTO PARA EL DIA 23
A las diez de la mañana. Vista en juicio oral, de la causa instruida en el Juzgado de Cuéllar, contra Juan García, acusado del delito de homicidio.

SUETOS

Con motivo de la festividad del Corpus Christi, mañana no se publicará EL ADELANTADO DE SEGOVIA.

De Instrucción pública

Don Santiago Herranz se ha posesionado en concepto de maestro interino, de la escuela de La Matilla.

También se ha posesionado de su destino, el maestro suplente de Balsain, don Antonio Navarro.

Por haber sido trasladado á la escuela de Gálvez (Guadalajara), ha cesado en la de Estebanvela, D. Esteban Ayuso de la Morena.

Frontón Polo

Debido á las fiestas de ferias y las buenas condiciones que reúne dicho frontón, tenemos entendido que durante esos días habrá dos jugadores navarros en aquél frontón para aceptar el partido de pelota con todo el que se presente.

De sport

El automóvil Club de Madrid, ha organizado una gran excursión á Toledo el día 27 del corriente en la que tomarán parte todos los automóviles de Madrid, celebrándose en el Jardín del Parque ó fábrica de armas, un almuerzo de doscientos cubiertos. Tomará parte en la excursión y almuerzo S. M. el Rey y demás personas de la real familia.

La histórica Ciudad de Toledo, hará un recibimiento entusiasta á los expedicionarios. Por la tarde regresarán todos á Madrid.

Se calcula en ochenta el número de automóviles que tomarán parte.

Formación

Con motivo de celebrarse la procesión de Corpus Christi, se encontrarán formadas en la Plaza Mayor, á las ocho y media de la mañana la batería montada de la Academia de Artillería, que ocupará la izquierda de la calle de Isabel la Católica, y dos del Regimiento de Sitio, con su material correspondiente, las cuales se situarán frente al Ayuntamiento.

Las baterías á pie de la indicada Academia, darán escolta á la procesión.

También se hallarán en los soportales de la Plaza, con la anticipación debida, las Comisiones de los Cuerpos é institutos de la guarnición, para concurrir con el Ayuntamiento á la procesión.

Gala

Con motivo de ser hoy la festividad del Corpus Christi, vestirán de gala las tropas é institutos de la guarnición y se izará el pabellón nacional en los edificios públicos.

SECCION DE ANUNCIOS

SOCIEDAD GENERAL DE CUPONES MERCANTILES

(PROGRESO)

Por medio de un convenio establecido entre la Sociedad de Cupones Mercantiles PROGRESO y distintos Comerciantes de Segovia, cuyos nombres se expresan a continuación, podrá el público con solo hacer sus compras en dichos Establecimientos, adquirir preciosos y variados regalos, sin que les cueste un solo céntimo. Al efecto, el público que compre en estos Establecimientos tiene derecho a exigir UN CUPON por cada cincuenta céntimos, DOS por una peseta, etc., etc., en las compras al contado, que irá pegando en libritos que al efecto se han repartido, y cuando éste esté lleno, pasar a recoger el Regalo, que convenga en casa de los representantes de dicha Sociedad, Sres. HERRERO Y SANCHEZ, Juan Bravo, 13, Comercio de tejidos de los CHICOS.

Nombres de los Comerciantes que dan Cupones

Ultramarinos.—Pedro Gonzalo, Plaza Mayor, 37.—Juan Margareto, Real del Carmen, 6.—Macario Vivanco, Azoguejo y Plaza de la Rubia.—Viuda de Jacinto Salgado, Plaza Mayor.—Maximino Gómez, Puente Muerte y Vida.—Luis Gómez García, José Zorrilla.

Sastrería y Paños.—Cristino González, Juan Bravo, 10.—Fernando Serrano, Isabel la Católica, 3 y 1.

Camisería.—Isaac Serrano, Isabel la Católica, 3 y 1.

Zapaterías.—Claudio Moreno, Plaza del Corpus, 10.—Ezequiel Redondo, «La Maravilla», Juan Bravo, 22.—Pedro de Benito, Real del Carmen, 24.

Ferretería.—Adrián Ramírez, Plaza Mayo, 43.

Confiterías.—Fermín Bausa, Plaza Mayor, 15 y San Francisco, 4.

Mercería y Paquetería.—Pascual Guajardo (Sucesor de G. Miñón) Real del Carmen, 33.—Eugenio Trujillano, Juan Bravo, 2.

Tejidos y Novedades.—Herrero y Sánchez «LOS CHICOS», Juan Bravo, 13.

Imprenta y Librería.—Antonio San Martín (Sucesor de Mecina), Juan Bravo, 42; Angel Pérez «Librería Religiosa, P.ª Mayor, Segundo Rueda, Juan Bravo, 20.

Droguería y Perfumería.—Francisco M. Marcos, Plaza de Corpus, 7.

Carnecería.—Santiago Herranz García, «La Madrileña», Isabel la Católica, 5.—Manuel García, Plaza de la Rubia.—Pablo Yagüe, Plaza del Azoguejo.

Pescaderías.—Fernando García, Plaza Mayor.—Juana Paramio, Juan Bravo.

Carbonería.—Florencio del Barrio, Reoyo, 8.

Vinos al por mayor y menor.—Juan Izquierdo, San Francisco, 21.

NOTA. Los Cupones que se han adquiridos en Comercios que no sean los que figuran en este anuncio, no tienen valor alguno y por consiguiente no tienen opción al regalo. Y la Sociedad ha acordado no entregar Cupones sin la presentación del librito al efectuar las compras.

BAÑOS DE LEDESMA

Temporada oficial — Temporada oficial

Desde 1.º de Junio á 30 de Septiembre

ABIERTOS TODO EL AÑO

BAÑOS DE LEDESMA

SIN RIVAL

contra el reuma, parálisis, nefritis, corea y otras neurosis.

Se venden frascos de Sulfuraria (grasa), en las principales farmacias de Salamanca.

Para más detalles, dirigirse al Administrador de los Baños, D. Carlos Llaurado.

PROVINCIA DE SALAMANCA

ABIERTOS TODO EL AÑO

BAÑOS DE LEDESMA

PARA FERIAS

Gran derroche de calzado

Liquidación por cesacion de comercio

Se recomienda a todas las personas que visiten esta población con motivo de las ferias, así como a todos los vecinos de Segovia que tengan necesidad de surtir de calzado para las próximas fiestas, no dejen de visitar esta casa, donde, por muy poco dinero, comprarán calzados sólidos y elegantes.

Son tan considerables las ventas que realiza esta casa durante el tiempo que lleva en liquidación, que a pesar de las inmensas existencias con que contaba, en breve realizará del todo.

Aprovechad la ocasión, 40 por 100 más barato que todas las demás casas. A toda persona que haga alguna compra, se la hará un obsequio.

LA ESPAÑOLA

8, Isabel la Católica, 8.-SEGOVIA

TARIFA de precios de esquelas de defunción y aniversario desde 1.º de Junio

ESQUELAS de media y una plana a precios convencionales

ESQUELAS De 1 columna, 4 pesetas De 2 columnas, 10 pesetas De 3 columnas, 20 pesetas

PUBLICIDAD DE EL ADELANTADO

ANUNCIOS económicos haciendo un descuento de 25 por 100 a los suscriptores

Fundada 1752.

Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Vahidos, Somnolencia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Mal del Hígado, Ictericia, y los desarreglos que dimanen de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.

40 Píldoras en Caja.

Brandreth

TRAVAIL CONTINUUEL

4 á 8 pesetas por día

SE DESEAN personas de ambos sexos para trabajar con nuestra máquina de hacer calceta, simple y rápida; trabajo seguido todo el año á domicilio, sin experiencia. La distancia no importa y vendemos vuestra trabajo. Dirigirse:

Compañía LA COLMENA, 5, calle Elisabets.

BARCELONA

RÉGENERADOR DE LA SANGRE

HIERRO DE LERAS

Este ferruginoso es el único que encierra en su composición los elementos de los huesos y de la sangre: es sumamente eficaz contra la Anemia, el Empobrecimiento de la Sangre, los Colores pálidos, Flujos blancos é Irregularidad de la menstruación. Se soporta siempre bien, por lo que se receta con frecuencia á las doncellas recién casadas y niños delicados.

EN PARIS, 8, Rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

Fundada 1847.

Emplastos Porosos de Alcock

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España: J. URIACH & Ca., BARCELONA.

Alcock

PILÉPIL DE MIDY

CREMA EPILATORIA SIN IGUAL

El vello desaparece á los cinco minutos sin irritar ni producir rojeces ni granos.

A las seis ó ocho complicaciones

El vello no vuelve á salir.

El Pilépil no ataca á las mucosas, y puede emplearse sin ningún temor, pues no obra sobre la piel, sino sobre el pelo mismo, al que devuelve hasta el bulbo. El nombre del farmacéutico francés MIDY es una garantía de que se trata de un producto serio é inofensivo.

Unico concesionario para España: Instituto de belleza, Alcalá, 29.

JARABE Y PASTA DE

SAVIA de PINO MARITIMO

DE LAGASSE

Preparados con la SAVIA de PINO fresca. Cura Resfriados, Tos, Gripe, Bronquitis, Dolores de Garganta, Ronqueras, Influenza.

PARIS, 9, rue Vivienne y en todas las Farmacias

INDIRECTAS

Es el Sr. Unamuno un hombre verdaderamente notable; estudioso y listo como el solo, hombre de talento superior sin duda alguna...

Esta vanidad no es de mujer, como en doña Emilia, sino masculina y bien masculina, pero achica y afea las poderosas facultades intelectuales del insigne escritor...

Y es claro que nos está ocurriendo con él y sus discípulos lo mismo que hace muy poco nos ocurría con Campomayor y los suyos...

Y por lo demás tampoco vale la pena de traducirlos en castellano corriente, y moliente, porque los infelices debajo del estilo enrevesado no llevan nada...

Yo espero que el Sr. Yúsua no sea tonto, pero que se ande con mucho cuidado, porque de seguir andando ó brincando, ó lo que sea, por esas verdades, está en gravísimo peligro de que le tomen por tal y medio.

Ese asilado de más arriba también tiene su origen en una frase del señor Unamuno, que llegó á figurarse, y sin andar con más lo dijo, que el periódico de Morote, venía á ser así como un asilo de la verdad y en efecto...

inválidos, del fuste de D. Manuel Sandoval, el autor de Catalina de Siena y su tiempo, libro recomendado por los jesuitas acaso por esa i de Siena que parte los corazones...

Pero volviendo á nuestro D. Miguel Unamuno, es el caso que con motivo, ó sin motivo, del centenario del libro inmortal de Cervantes, ha publicado una Vida de D. Quijote y Sancho que á mi me parece, fuera, las voces nuevas, los giros nuevos y el pardobazasismo masculino del autor, lo más hermoso que se ha escrito sobre El Ingenioso Hidalgo.

Son comentarios, capítulo por capítulo, que desde ahora habrá que leerlos al mismo tiempo que el Quijote para sacarle por completo la sustancia que el libro sin par contiene. El señor Unamuno, que además de cervantista está perinechido de quijotismo, de tal modo mezcla y semeja los asuntos de la fábula y los de la vida real, que ni retuso ni engurrinado, ha cogolmado el comentario desentoniando las hermosas ideas que bajo la cotena de nuestra ignorancia, yacían sin vivir, verbeneando por el Quijote como escurrajas sueltas del ingenio de Cervantes, enfusadas ó entoñadas y sin ensoderar en las páginas del mejor libro del mundo.

Es claro, después de leer esto, hay que soterrarse aduciendo la pena que causa el afán inmoderado de desenchinar provincialismos en un estilo casi pedernoso si ya no es un completo desfalladero!

De aquella maravilla que Cervantes compuso han ido sacando los comentaristas otras maravillas que Cervantes no soñó, y tanto y tanto se ha esgrimido el jugo simbólico que ya nos parecía agotado, cuando el Sr. Unamuno hizo la prueba de darnos á conocer su Quijote, también satírico, profundamente satírico, pero en el que se nos muestra el gran ingenio, el talento poderoso, la gran sustancia propia del nuevo buzo. Enamorado del quijotismo quintoesenciado, el catedrático de Salamanca, fustiga en seco á los infinitos Sanchos, que tan pronto ganan como pierden la fe en el caballero andante, y encarándose con los Carrascos bribones ó faranduleros los fustiga en seco y sobre mojado.

Caballero andante del ideal ha escrito páginas que en mi humilde entender valen más que muchas del traductor de Cide Hamete Benengeli, y sobre todas ellas pongo yo los capitulos XXI y XXII de la primera parte y XXVI XXVII de la segunda, de donde Unamuno saca motivos para hablar claramente, como él sólo sabe hacerlo, de la justicia, de la culpa y de la pena; del rebuzno y de la farándula; del rebuzno y otras muy grandes cosas que vienen á cuento.

La Vida de Don Quijote y Sancho es la obra de un gran artista, de un pensador original y fuerte, convencido de que sin mayor idealidad moriremos asnos, Sanchos ó Carrascos y sin regeneración posible. Es un consuelo que reanima el espíritu, albergado por el desastre, que estimula á vivir una vida mejor, empujándonos hacia la gloria, dispuesto á desmentir la tremenda profecía del estadista sajón. Convence á ratos y convence siempre, un libro en fin de arte, moral, revolucionario, por el que su autor insigne merece más que un modesto aplauso de revisores de ocasión.

Desde ahora, con chinarras y sin ellos, el nombre de Unamuno irá eternamente unido al de Cervantes, y no creo yo que se haga una buena lectura del Quijote, si tras cada capítulo suyo no se lee otro de la Vida.

Para concluir: la mayoría de las palabras que el Sr. Unamuno pretende darnos como legítimos y de buena ley lo son en efecto, y por mi que pasen; pero, maestro, si cada español aporta otras tantas voces de su tierra y comenzamos á darlas aire ¿qué vamos á hacer con las usuales? Y está seguro el rector de Salamanca de que no vendría pronto una nueva torre de Babel con una verdadera confusión de lenguas? no es más rico el que más tiene sino el que mejor sabe usar lo que posee.

EL PADRE COBOS.

OFICIAL

GOBIERNO MILITAR

ORDEN DE LA PLAZA DEL DIA DE AYER

Servicio para hoy

Presidente de la Junta de subsistencias, señor Tte. Coronel del Regimiento de Sitio D. Octavio Moltó.

Hospital y provisiones, primer capitán del mismo.

Vigilancia, los cuerpos de la guarnición.

Gaceta de Madrid del día 19

Presidencia del Consejo de ministros.

Real decreto, fecha 16, decidiendo á favor de la Administración, una competencia entre el gobernador de Lérida y el juez de instrucción de Balaguer.

Ministerio de Instrucción.—Real decreto, fecha 16, aprobando el reglamento para el régimen de la primera enseñanza oficial.

Estado.—Real orden, fecha 14, resolviendo que las operaciones practi-

casadas ó que se practiquen en el Registro de la propiedad de la Colonia, para la inscripción de títulos presentados antes de 1.º de Marzo del corriente año, no están sujetas al arancel aprobado por Real orden de 16 de Enero último, cualquiera que sea la época en que se verifiquen ó se hayan verificado.

Hacienda.—Real orden, fecha 15, disponiendo se reclame el concurso de las Compañías de ferrocarriles para facilitar el transporte de los artículos de consumo, mediante rebaja de las respectivas tarifas.

Diario religioso.

Santos del día 21

Santa Demetria, Santos Rufino y Marcia, Santos Ciriaco y Apolinar, San Albano y Eusebio y San Martín.

SAN LUIS GONZAGA CONFESOR

Este glorioso Principe de Mantua, cuya virtud heroica y probada santidad dieron más lustre á sus blasones, que los celebrados hechos de armas de sus progenitores, fué hijo de don Fernando, Marqués de Castellón en Italia, y de Doña Marta de Tana. A los pocos años de su edad manifestó á su padre el deseo que tenía de ser religioso, halló mil contradicciones, mil obstáculos, mucha repugnancia de parte de toda la familia, y para vencerla se armó de contancia, y con ella consiguió al fin su deseo. Entró en la compañía de Jesús en el colegio de Roma, imponiéndose desde luego una inviolable ley de observar con exactitud hasta las reglas más menudas, cuya resolución cumplió hasta la muerte. Siempre andaba en la presencia de Dios, quien le reveló en la oración la proximidad de su muerte. Dispúsose para recibirla con los santos sacramentos, y teniendo un crucifijo en las manos entregó tranquilamente su alma inocente al Señor en 21 de Junio del año 159, á los 23 de su edad.

ESTACION METEOROLOGICA

Observaciones hechas en esta Estación meteorológica en el día de ayer

Table with 2 columns: Measurement and Value. Includes Barómetro reducido, Temperatura del aire, Id. máxima del sol del día anterior, Id. id. á la sombra, Id. mínima en la noche última, Id. id. á cielo descubierta.



Gaseosas de todas clases

Medalla Oro París 1902.

Medalla de Oro, Londres, de 1902.

Medalla de Oro Palencia 1903.

Table with 2 columns: Weather condition and Status. Includes Dirección del viento, Fuerza aproximada, Lluvia ó nieve caída en las 24 horas, Estado del cielo.

MERCADOS

SEGOVIA

Se ha vendido el trigo á 56 reales las 94 libras...

Valladolid

Las entradas de granos verificadas en el día de hoy, han sido las siguientes: En el Canal 100 fanegas de trigo que se cotiza á 57 reales fanega.

Árevalo

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes: Se cotizó el trigo á 56 1/2 á 57 reales las 94 libras castellanas. Centeno á 45. Cebada, 40 á 41. Algarrobas, á 45 y 46.

Roa

El mercado de hoy ha estado regularmente concurrido. Se ha vendido: Trigo á 57 reales, fanega. Centeno, á 46. Cebada á 44. Vino tinto á 7 1/2 reales cántaro, clara á 8 idem.

Medina del Campo

Los precios que han regido en este mercado han sido los siguientes: Han entrado 200 fanegas de trigo pagándose de 56 á 56 50 reales las 94 libras.

300 PESETAS MENSUALES

Todos pueden ganarlas, vendiendo hermosísima novedad artística. Escribid en seguida: Pennellyps, C.-Milan (Italia).

ASMA OPRESION. LOS CIGARRILLOS INDIOS de GRIMAUDY & Co. son el remedio más eficaz contra el Asma, la Opresión, el Insomnio y el Gatarro, como para facilitar la Expectoración.

Imprenta de los Hijos de Santiago

Justicias del Rey D. Pedro

NOVELA HISTORICA

FOR

Don Manuel Torrijos.

Y en efecto: los músculos de su rostro estaban fuertemente contraídos; su mirada era fría unas veces, ardiente otras, melancólica las más.

En la mente del rey bullían á un tiempo mil pensamientos diferentes, y no era extraño que su razón anduviese algún tanto extravísada.

CAPITULO XX

De la conversacion que tuvo doña Maria de Padilla con el rey, y de sus satisfecchos que ambos quedarán después de su conferencia.

Doña Maria de Padilla, que desde la noche

en que sorprendió al rey con doña Aldonza Coronel en la Torre del Oro, estaba triste y desconsolada, lloraba en el más apartado rincón del alcázar de Sevilla la ausencia de su amante, rogando á Dios que cuanto antes le volviese á su lado para siempre.

La desgraciada hija de don Alfonso Fernandez Coronel, lloraba tambien en su lindo camarín de la Torre del Oro, y ansiaba por momentos que tornase el rey á Sevilla, para pedirle esplicaciones acerca de la escena ocurrida en su dormitorio con el supuesto paje, y obrar en su consecuencia.

El rey llegó por fin, pero doña Aldonza no logró lo que quería; don Pedro se encaminó al alcázar luego que hubo entrado en la ciudad, penetrando en el retrete de su infeliz esposa:

—María!—la dijo con apasionado acento.

—Don Pedro!—exclamó la dama como fuera de sí.

—Me esperabas? añadió el rey.

—Oh! se me hacis tan larga vuestra ausencia...pero acercaos, acercos; quiero hablar con vos toda la noche.

En los ojos de don Pedro brilló un rayo

de felicidad, y doña Maria de Padilla fijó en él una mirada de ternura.

—Me amais todavía?—le dijo con voz débil y angustiosa.

—Por qué me haceis esa pregunta, doña Maria?

—Oh! por que os amo demasiado, y soy muy infeliz.

—Por Dios, Maria! que no vuelva yo á escuchar esas palabras de tus labios. Por qué eres infeliz?

La joven posó una mirada de amor en el rostro de don Pedro, y nada contestó.

—Respondeme, Maria;—dijo entonces el rey;—quiero saber por qué eres desgraciada.

—Porque tengo celos;—contestó la dama.

—Oh! ya notienes motivo para tenerlos, Maria; mi corazón es tuyo, y tuyo ha sido siempre; pero hoy más que nunca, por que solopienso en tí.

—No me engañais, don Pedro?

—No, Maria; te digo la verdad.

—Si siempre me la dijérais...

—Perdóname, Maria; perdona mis ligeros extravíos y consuelate con pensar que eres la mujer mas querida del mundo; porque es im-

posible que hombre alguno ame como yo. Oh! estoy arrepentido, Maria; estoy arrepentido de lo mal que he obrado en ocasiones; pero tú me perdonarás; no es cierto? No es verdad que me querrás como antes, y que siempre nos amaremos?

—Oh! y por qué no, don Pedro?—replica la Padilla.—Por qué no hemos de armarnos siempre, si sabeis que hemos sido muy felices? Vos nunca me abandonais, que yo siempre os amaré como hasta aquí. Me habeis hecho sufrir tanto...

—Perdóname, Maria; perdóname y no vuelvas á recordarme mis pasados extravíos.

—Perdonado estais, don Pedro; yo por eso nunca os dejé de amar, pero me hicisteis padecer? eso ya lo sabeis, don Pedro.

—Lo sé, lo sé, doña Maria; pero por Dios os pido que no me lo recordeis. Soy tan feliz á vuestro lado!

La hermana del maestro de Calatrava, lloraba de gozo al oír las últimas palabras del rey, y echándole los brazos al cuello:

—Amadme siempre;—le dijo con acento lleno de ternura:—amadme siempre, y nunca me abandonéis.

Por teléfono

Abono por media hora

Primera conferencia

Lotería Nacional

En el sorteo verificado hoy en Madrid, han correspondido los tres primeros premios a los siguientes números, que han sido vendidos en las poblaciones que se dicen:

Número 3.778, premiado con 150.000 pesetas.—San Sebastián.

Número 16.115, con 60.000 pesetas.—Madrid.

Número 32.204, con 40.000 pesetas.—Carmona.

Las Cortes

Congreso

A las cuatro menos cuarto, declaró abierta la sesión el Sr. Romero Robledo.

El público que invade por completo las tribunas, está ávido de emociones y espera encontrarlas en la sesión de hoy, pues ya conoce el texto de la proposición Llorens que ha de presentarse.

En los escaños hay también gran concurrencia de diputados.

Muchos senadores presencian la sesión.

En el banco azul está el Sr. Villaverde y casi todo el Gobierno.

Después de algunos ruegos y preguntas que formulan varios diputados, éntrase en la orden del día, leyéndose y aprobando varios dictámenes de distintas comisiones.

Dáse lectura a la proposición del Sr. Llorens.

Su autor la apoya en un breve discurso en el que se ocupa de las últimas crisis arrancando desde la que ocasionó la salida del señor Maura.

Pone de manifiesto los cambios que ha sufrido el partido conservador y dice: «como es público y notorio, porque ya se ha visto en votaciones parciales, que la mayoría es hostil al Gobierno, es preciso despejar la incógnita.»

El señor González Besada contesta al señor Llorens diciendo que el Gobierno es el primer interesado en que no haya nebulosidades ni dudas referentes a su situación.

Para vivir un Gobierno, agrega, son necesarias tres cosas: 1.º, la confianza de la Corona; 2.º, la confianza en sí mismo y 3.º la confianza del Parlamento.

Con las dos primeras cuenta el actual Gabinete; hay que saber si tiene la tercera.

El Gobierno necesita aprobar sus presupuestos y para esto es necesario el apoyo de la mayoría, aunque ésta tenga que violentarse algo.

¿Está claro?—pregunta.

Estos presupuestos pueden aprobarse porque aun faltan seis meses para que empiecen a regir, pero es necesario el apoyo de la mayoría y lo pedimos, agrega, para que puedan deponerse responsabilidades.

El señor Maura, en medio de una gran expectación en toda la Cámara, levántase para hablar.

Advierte que aludido por todos se ve precisado a decir algo acerca de las causas que motivaron su salida del ministerio.

Dice que tuvo la confianza de la mayoría y de la Corona pero que ésta le faltó en determinado momento.

Entonces dimitió porque es deber en todo presidente de Consejo encerrarse a veces en su conciencia y tener presente que el jefe del Gobierno en el banco azul, es la Corona y en Palacio, el Parlamento.

Aplausos atronadores.

Pasa a explicar las obligaciones de un Presidente del Consejo ante el

Parlamento y agrega «si el Rey es inteligente y libre, como ayer afirmaba un ministro,—alude al señor Cobian—, también los consejeros son libres é inteligentes y puede haber discrepancias.»

Arremete en párrafos brillantísimos contra los que cercenan el poder real, cosa de que él no es capaz.

Entra después a ocuparse de la proposición del Sr. Llorens y pregunta:

Os acordais todos, de las discrepancias con el Sr. Silvela?

Yo nunca las tuve, prueba de ello es que sus amigos me rodean.

¿Qué ha pasado? Que el señor Villaverde se separó de nosotros al ocupar el poder.

Y el señor Villaverde, cuando era Gobierno, y ser inteligente y libre, me consultó acerca de la apertura del Parlamento.

No siguió mi consejo y no ha pasado más.

La mayoría está con nosotros; el Gobierno se ve aislado.

¿Por qué sigue?

Nosotros estamos quietos; el señor Villaverde es el que se coloca enfrente de nosotros y nos pide nuestro apoyo: es decir la firma en blanco.

Esto es una provocación a la cual responderemos con actos.

El presupuesto que presentais, dice dirigiéndose al Gobierno, puede no aprobarse; no os opongais a los hechos reales que pueden mas que las intrigas y rumores.

El Sr. González Besada, contesta a este discurso que ha sido aplaudidísimo.

Rectifica el Sr. Maura.

El señor Villaverde dice que se levanta para recoger alusiones.

No es esta, dice, tarde apropiada para debates. Hay que dejar lugar preferente a los actos.

Agradece la proposición del señor Llorens porque con ella ha de terminarse con las dudas.

Dice por último que se tenga presente que los que voten a favor de dicha proposición, se entiende que votan con el Gobierno.

En este momento empieza la votación.

El primer voto es contrario al ministerio.

CONFERENCIA

EXTRAORDINARIA

6:15 tarde

En estos momentos termina la votación de la proposición presentada por el señor Llorens.

Han votado a favor de ella, y con el Gobierno, por tanto, 45 Diputados.

En contra 204.

Hay que tener en cuenta que de los 45 votos favorables al Gobierno, algunos eran de altos funcionarios.

Los comentarios que originan esta ruidosa votación, son muchos y distintos.

Hay gran emoción a pesar de que esto se esperaba.

Reunión

Terminada la votación, el Sr. Villaverde se ha reunido con los ministros en el despacho del Congreso.

El Presidente del Consejo se dirige a Palacio para presentar la dimisión del Gabinete.

¿Qué ocurrirá?

Todo el mundo hace las siguientes preguntas:

¿Vendrán los liberales?

Se dará el decreto de disolución de Cortes? Y si esto sucede, a quién se le darán, a Villaverde ó a Maura?

Ultima hora.

Segunda conferencia

Continuación

Terminaba mi conferencia de esta tarde diciendo, que el señor Villaverde se disponía a ir a Palacio a presentar a S. M. la dimisión del Gobierno.

A la salida del Congreso con tal fin, llegó el Conde de San Luis manifestando al Jefe del Gobierno, que el Monarca se encontraba en la Casa de Campo y que con objeto de pedirle hora para recibir al Presidente, iría el Gobernador a la Casa de Campo.

Así lo hizo el Conde de San Luis expresando que la hora señalada por S. M. había sido de siete y media a ocho de la noche.

El Rey regresó en un faeton y a las siete y media en punto entraba en el regio Alcázar el Sr. Villaverde.

Dió cuenta detallada al Monarca de lo ocurrido en el Congreso, manifestándole hasta los nombres de los Diputados; su filiación política y la aptitud adoptada.

La conferencia fué larga, y mientras tenía lugar era impresión general, que sería llamado el Sr. Maura para formar Gobierno, pero que declinaría tal distinción, en vista de lo cual la Corona no tendría otro remedio que llamar a los liberales.

Comentarios

Son grandes los que se hacen por todo el mundo, tanto en la Cámara, como en los demás centros políticos, siendo opinión general que hasta mañana nada podrá saberse.

Recolección de datos

Los datos recogidos por el Gobierno para exponerlos a S. M. han sido los siguientes:

Diputados que han votado contra el Gobierno

De la mayoría, 109; Demócratas, 40; Liberales, 27; Republicanos, 22; Carlistas, 4; Integristas, 1; Independientes, 1. Total, 204.

Votaron en pró

De la mayoría, 37; Integristas, 1; Romeristas, 7; Total 45.

Excepciones

Entre los Diputados de la mayoría que votaron con el Gobierno, están incluidos los que tienen puesto oficial, excepción de los Sres. Subsecretario de Gracia y Justicia y Director general de Correos y telégrafos que lo hicieron en contra.

Los republicanos

Se ha procurado explorar el ánimo de los republicanos, quienes han manifestado que no están dispuestos a conceder facilidades para aprobar los presupuestos.

Hoy acaso las hubieran dado, pero las absurdas teorías constitucionales sostenidas por el ministro de Marina, y ratificadas por el Sr. Villaverde han sido causa de que hayan votado en contra del Gobierno.

El «Diario Universal»

Comentando la sesión de hoy, dice en su última edición lo siguiente: Maura respondió por sí a sus antecedentes, y con la luz y taquígrafos en la sesión de hoy ante la mayoría subyugada y las tribunas repletas del gran público ávido de emociones contestó al Gobierno.

Despectivo y mortificante, ha despedido una situación que no podía continuar sin mengua del régimen. Villaverde, añade el periódico citado, ha muerto sin tener siquiera ni aun la consideración personal.

La nota saliente del discurso de Maura, fué la exposición de las doctrinas referentes a facultades de la Regia prerrogativa.

La mayoría que apoyó distintas situaciones políticas sin demostrar inclinación ni parcialidad determina

das ha ganado hoy todo el terreno que por la irresolución había perdido.

No se ha doblegado ante los halagos de los ministros.

Confesó sus amores mauristas y la crítica más severa encontrará motivos para proclamar que no está tan bajo el nivel moral de los hombres políticos como la irreflexión de ciertas gentes llegó a suponer.

En Palacio

Hoy han estado en el regio Alcázar, con el fin de felicitar a S. M. por el atentado de París, comisiones de las Cámaras.

Por cierto que llamó la atención una conferencia que celebraron en aquellos momentos los Sres. Romero Robledo y Maura, así como también que S. M. hablase siquiera fuese por breves momentos con el general Linares.

Hay quien supone relacionadas con el discurso pronunciado ayer en el Senado por el general Linares, las frases cambiadas entre el monarca y el exministro de la Guerra.

En el Senado

Aquí continuó el debate planteado por el señor Gullón.

Después de breves discursos del Marqués de Aguilar de Campó y del Ministro de Gracia y Justicia hizo el resumen el autor de la interpección del señor Gullón.

Terminada la sesión en la alta Cámara, la mayor parte de los Senadores desfilaron encaminándose al Congreso.

Solamente quedaron en salón de sesiones, el señor Montero Ríos con algunos de sus amigos.

Cuando recibieron la noticia de lo ocurrido en el Congreso, el señor Montero Ríos no manifestó extrañeza alguna limitándose a exclamar: Se ha planteado el conflicto entre el Gobierno y las Cámaras.

Ahora procede esperar la decisión de la Corona quien puede dar la razón al Gobierno ó puede darla a las Cortes.

Del extranjero

Despachos de San Petersburgo, dan cuenta de colisiones ocurridas en Batum.

En ocasión de encontrarse tocando en el paseo una música militar, la multitud protestó pidiendo que no tocara.

Un oficial que estaba presente quiso que la música continuara y disparó su revólver, produciéndose la confusión y pánicos consiguientes.

En Varsovia han ocurrido graves colisiones entre las tropas y el público, resultando con tal motivo algunos muertos y bastantes heridos.

LA BOLSA

COTIZACION DEL DIA 20

Interior.....	78'10
Amortizable al 5 por 100....	97'85
Acciones del Banco.....	416'00
Acciones de Tabacos.....	406'00

CAMBIOS

París a la vista.....	82'00
Londres a la vista.....	33'23

G. Oano.

Pérdida

de un perro cachorro de caza, blanco con manchas rubias; se perdió en la tarde del Domingo en la Carretera de la Granja; a quien lo devuelva en la Tienda y Confitería de Casimiro Fernández, Calle de Cervantes, se le gratificará espléndidamente.

Almoneda

Se hace de muebles de todas clases. Hay palomas casadas, Flores 5, principal.

se hará responsables de la falta, a los Alcaldes y Secretarios de los Ayuntamientos morosos.

Hemos recibido y agradecemos mucho, la invitación que para asistir a la procesión del Santísimo Corpus Christi, nos envía el Excmo. Ayuntamiento.

De Hacienda

D. Rafael Martínez Nacarino, electo abogado del Estado en la Delegación de Hacienda de Segovia, ha sido trasladado a la provincia de Huesca con igual cargo.

Para sustituirle ha sido nombrado el Sr. D. Porfirio Silvan González, electo para la Delegación de Cuenca.

Hállase en Segovia en compañía de sus hijos los señores de Granja, el señor don José Casanovas. Sea bienvenido.

El «Boletín oficial» anuncia la vacante de la Secretaría del Juzgado municipal de Sepúlveda.

Los aspirantes a dicha plaza, presentarán sus solicitudes en término de 15 días.

También se anuncia la vacante de Secretario suplente del mismo Juzgado, haciendo constar que la retribución del destino consiste solo en los derechos de arancel.

De la Alcaldía

Por disposición de la Alcaldía, se están girando visitas de inspección a fin de evitar la continuación de cuantos focos de infección existan en esta capital.

El viernes último ha firmado Su Majestad el Rey un R. D. elevando a superiores las Normales de Maestras de Teruel, Ciudad Real, Palencia y Cáceres y restituyendo a superior la de Maestros de Toledo.

Casa de socorro

Acompañada de su padre, se presentó en este centro para ser asistida, la niña Fuencisla Govea, que a consecuencia de una caída, se produjo una luxación en el pie izquierdo.

También ha sido asistido en la casa de Socorro, la niña Julia a de San Isidro González, que presentaba una herida incisa en la parte interna del labio inferior, ocasionada casualmente por una caída.

Ambos lesionados fueron curados por el médico Sr. García Matabuena, pasando luego a sus respectivos domicilios.

Juzgado municipal

Registro civil

Se ha inscrito la defunción de Vicente Herrero González, de 35 años, casado.

Viajes a Segovia

La Compañía de los ferrocarriles del Norte ha establecido billetes a precios reducidos para Segovia, con motivo de las ferias.

He aquí dichos precios:

Desde Madrid 2.ª clase 10'25; 3.ª, 7'50; desde Espinar, 3'25 y 1'95; desde Otero de Herreros, 2'20 y 1'35; desde La Loba, 1'20 y 0'70; desde Ontanares, 1'65 y 1 pesetas; desde Ahusín, 2'20 y 1'35; desde Yanguas, 2'30 y 1'75; desde Armuña, 3'60 y 2'15; desde Ortigosa-Santa María de Nieva, 4'30 y 2'60; desde Nava de la Asunción, 5'55 y 3'55, y desde Coca 6'50 y 3'95.

Los billetes serán valederos desde el 23 al 29 para la venida, y desde el 24 al 30 para el regreso.

Los viajeros podrán utilizar todos los trenes que lleven la clase correspondiente, excepto los correos expresos y los rápidos.

Jaquecas, neuralgias, dolores de muelas y nerviosos, se curan en el soto con la Migrainina Sacristán.

Seis reales caja.

EN 3.ª PLANA

Indirectas,

por El Padre Cobos.

D. 2022